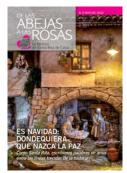


SUMARIO

- 3 Editorial del director Huellas de paz
- Primer plano Hay una persona en el enemigo

La otra mitad de la hoja

- 10 Las huellas de Rita Mujeres de Paz
- 12 Te traigo a Jesús Una carta de amor por la paz
- 13 El rincón del rector María, Reina de la Paz
- 14 Diálogo con el monasterio Cuido de mis seres queridos
- 16 Calendario ritiano 2023



En la tapa: Pesebre de Loretta Mingardi para la Asociación Tempus Vitae -TerninPresepe Foto: Giovanni Galardini

COLABORA CON "DE LAS ABEJAS A LAS ROSAS"

ara que podamos seguir difundiendo la esperanza del mensaje ritiano, ayúdanos a sostener a «De las Abejas a las Rosas», la voz de Santa Rita en todo el mundo. Basta una pequeña donación a:

IBAN: IT82D0306939241100000002983

BIC/SWIFT: BCITITMM

INTESA SANPAOLO - AG. MONTEROTONDO

Correo:

Casilla postal nº 5058 - intitulada al Monasterio Santa Rita de Casia

• tarjeta de crédito y paypal: santaritadacascia.org/donar-ahora Especificando en el motivo "Suscripción". ¡Gracias por lo que podáis hacer!



DE LAS ABEJAS Bimestral del Monasterio Agustiniano de Santa Rita de Casia

n° 6 nov-dic 2022

Aut. Trib. Spoleto nº 9 del 26-06-1954. Inscrito en el Registro de Operadores de Comunicaciones con el nº 29665 Edición italiana: año XCIX. Edición inglesa: año LXI.

Edición francesa: año LX. Edición española: año L. Edición alemana: año L. Edición portuguesa: año IX.

Directora editorial Sor M. Giacomina Stuani

Director responsable Pasquale Grossi

Comité de redacción

Alessia Nicoletti y Vanessa Postacchini (coordinadoras) P. Luciano De Michieli, P. Giuseppe Caruso, Roger Bergonzoli, Monica Guarriello

Domicilio legal

Monastero Santa Rita, viale Santa Rita 13 - 06043 Cascia (PG) tel. + 39 0743 76221 - fax + 39 0743 76786

Via Francesco Massi 12/D - 00152 Roma tel. + 39 06 39674099 - fax + 39 06 39637399 www.santaritadacascia.org/dalleapiallerose redazione@santaritadacascia.org

En colaboración con

Sor. Maria Rosa Bernardinis osa, Sor. M. Natalina Todeschini osa, Nicoletta Di Benedetto, Mauro Papalini, P. Rocco Ronzani osa

Massimo Chiappini, Stefano Dal Pozzolo, Giovanni Galardini, Stock.adobe.com © Kana Design Image, Stock.adobe.com ©

Diseño gráfico y compaginación Bruno Apostoli graphic designer - www.brunoapostoli.it



monastero@santaritadacascia.org www.santaritadacascia.org

Si desea realizar una ofrenda al Monasterio de Santa Rita de Casia para solicitar la suscripción, oraciones, Santas Misas, para las obras de caridad del Monasterio o por gracias recibidas y devoción, puede hacerlo mediante:

Banco: IBAN IT82D0306939241100000002983 BIC/SWIFT: BCITITMM INTESA SANPAOLO - AG. MONTEROTONDO

Correo: casilla postal nº 5058 - a nombre del Monasterio de Santa Rita de Casia para realizar una transferencia postal: IBAN IT85R0760103000000000005058

tarjeta de crédito y paypal:

santaritadacascia.org/donar-ahora

PARA SUIZA

Correo: cuenta nº 69-8517-0

a nombre de: Monasterio de Santa Rita Agustiniana 06043 Casia PG - Italia

IBAN CH8309000000690085170

PARA ALEMANIA

Correo: cuenta nº 14421706

A nombre de: Madre Superiora del Monasterio de Santa Rita

06043 Casia PG - Italia

IBAN DE11600100700014421706

Impresión terminada en el mes de noviembre de 2022 por Industria GraficaUmbra s.r.l. - Via Umbria 148, 06059 Todi (PG).



La revista De las Abejas a las Rosas se imprime en panel certificado con la marca FSC®



Huellas de paz

s realmente Navidad, si no hay paz? Esta es la pregunta que me viene a la mente al pensar en tantos pueblos que vivirán estas fiestas en el terror y la violencia, resultado de guerras en curso o formalmente terminadas pero que en realidad siguen existiendo. Para algunos países, como Ucrania, será la primera Navidad, mientras que, para otros, como Siria, Afganistán, Libia y Myanmar, por citar algunos, será la enésima.

Reflexionando, vuelvo a ese establo donde nació Jesús, que es la Paz. Con esta imagen en mi corazón, entonces, respondo a mi propia pregunta diciendo que sí, que no sólo es verdaderamente Navidad aún en este año 2022 porque la paz aún tiene nombre, sino que también es mi tarea, la tuya, la nuestra juntos, ser los rostros de esa paz hoy.

¿Cómo? Imitando a ese Niño, don de la paz, suave pero valiente, que no se conquista con la fuerza, sino que se construye con amor, ternura, compasión. Como hizo nuestra querida Santa Rita, que eligió perdonar a los asesinos de su marido, en lugar de alimentar el espiral de odio. Y como hicimos las monjas recientemente, acogiendo a las hermanas carmelitas de Tolentino, desalojadas durante cinco años por el terremoto: fuimos el medio a través del cual



El cuadro fue realizado por una de las monjas de la Comunidad de Carmelitas Descalzas. Para la explicación, véase la parte inferior del artículo en las páginas 24 y 25.

el Señor escribió palabras de amor entre las líneas torcidas de la historia. No podemos quedarnos quietos: llenemos nuestras manos de gestos y opciones que puedan dejar tras de nosotros huellas de paz. Entonces seremos por fin parte de la solución y no del problema.

Esperando la paz de Jesús, ¡Feliz Navidad y Feliz 2023 de parte de la Familia Agustiniana de Gasia, la Golmena de Santa Rita, la Fundación Santa Rita de Gasia y la redacción de De las Abejas a las Rosas!





Hay una persona en el enemigo

Entrevista con Franco Vaccari, fundador y presidente de la asociación "Rondine Cittadella della Pace"

n la liturgia de Navidad se habla de paz ya desde las primeras vísperas, con la antífona *Rex pacificus*. En el Evangelio de Lucas (2,14), los ángeles alaban al Señor en el campamento de los pastores con el canto "Gloria a Dios en las alturas, y en la tierra paz a los hombres que ama el Se-

Pace" (Rondine Ciudadela de la Paz), una organización con sede en un pueblo cercano a Arezzo. Rondine es una estructura especial, es un lugar de formación en el que se intenta reducir los numerosos conflictos armados en el mundo, a través de la difusión de su propio método. Vaccari accedió a hablarnos de ello.

"Utopía" es una palabra con dos caras. Hay una que es muy hermosa y es el sueño, es el sinónimo del sueño, de lo mejor de lo que la humanidad espera y desea y lo fija dentro de una narrativa futura; mientras que la otra es la que entra en la evanescencia. Una idealidad que nunca encontrará la realidad". Refiriéndose a la Ciudadela de la Paz, subraya: "Encontramos, en cambio, que la paz es la primera cara de la utopía, es decir, una utopía posible, que en el corazón de los hombres atrae y realiza nuevas civilizaciones". Según Vaccari, la de la paz es un camino que hay que recorrer, y el pontífice es un maestro, como todos los papas, que cada año, con la Jornada Mundial de la Paz, encomiendan a la humanidad un mensaje maravilloso.

En Rondine se promueve la "transformación creativa del con-

Se compromete a reducir los conflictos mediante la difusión de su propio método



ñor". La paz, un tema muy debatido este año. El Papa Francisco no pierde la oportunidad de subrayar que de las guerras "nadie sale ganador", que hay que "rezar por la paz" y "hacer por la paz". El sueño de una paz mundial, con tantos conflictos que se producen, parece hoy una utopía. Pero hay quienes no se rinden, como Franco Vaccari, presidente de "Rondine Cittadella della



flicto", a través de la experiencia de jóvenes que provienen de países en guerra o que aún están afectados por los conflictos, y descubren que el enemigo es una persona. El pequeño pueblo acoge a parejas de jóvenes que son "enemigos", dice, pero no porque lo sean, sino porque la historia les ha entregado la enemistad, es decir, el fracaso de sus padres. "La cultura aberrante del enemigo es una construcción engañosa", subraya Vaccari, "pero en Rondine quien está del otro lado, más allá del muro, de la frontera, se hace ver como una persona y no como el enemigo".

En la Ciudadela de la Paz, los jóvenes se reúnen para elaborar el futuro en sus corazones y mentes a través de un viaje que deben hacer juntos, descubriendo una humanidad común incluso a través de las diferencias, para mirar al mañana y pensar en la reconstrucción. La historia enseña que las construcciones suelen conducir a nuevas guerras, por lo que reitera que "en Rondine con el 'Estudiantado Internacional - World House' formamos líderes que puedan trabajar



para realizar reconstrucciones no envenenadas. Este es el "método Rondine". Hacer que el enemigo vea al enemigo como lo que no es, y para eso hay que encontrarse con él físicamente". El método Rondine es una experiencia consolidada durante 25 años de actividad y está creciendo en el interés de la gente. "El enemigo siempre está al acecho", concluye Vaccari, "todos podemos construir o caer en el engaño de su construcción".

El método Rondine es una experiencia consolidada durante 25 años de actividad

SANTA RITA. EJEMPLO DE TRANSFORMACIÓN Y CREATIVIDAD

"La santa de los casos imposibles es una de casa en Rondine. Es una especie de embajadora porque fue testigo con su vida de la transformación creativa y pacífica de los conflictos". Con estas palabras, el Presidente Vaccari describe hasta qué punto el carisma y el mensaje de paz lanzados por Santa Rita están vivos y presentes en la Ciudadela de la Paz. "La santa no cayó en el drama de la violencia que sufrió, sino que supo transformarla en belleza, en com-

promiso, en generosidad. Supo transformarla en perfume, el perfume de sus rosas". Por eso encuentra muy natural el acercamiento de la vida de Santa Rita con los jóvenes libres que llegan a Rondine: "Tienen violencia en casa y aquí, en dos años, la convierten en un nuevo compromiso de paz. Trabajamos por algo que la gente dice que es imposible, que la guerra se aleja de la humanidad. En cambio, creemos que una humanidad sin guerras es posible".



la otra mitad de la hoja

Desde las tierras de guerra, Nadia De Lazzari trae dibujos infantiles que enseñan la paz

a amenaza a la paz mundial asusta a todos y, cuando se trata de una guerra, son sobre todo los más indefensos, como los niños, los que sufren. Algo sabe de ello Nadia De Lazzari, que en 1992 consiguió viajar desde Venecia a Sarajevo, la capital de Bosnia-Herzegovina, y llevar una luz de esperanza a los niños que asistían a las escuelas bombardeadas. Desde entonces no ha dejado de hacerlo y ha creado la

asociación de voluntarios "Venezia Pesce di Pace".

Contactada por teléfono, relató cómo le impactó ver en la televisión a niños jugando a la guerra entre los escombros, emulando a los mayores, y cayendo bajo el fuego de los francotiradores. Tras una serie de trámites burocrá-

ticos, consiguió salir en uno de los aviones que llevaban ayuda a Sarajevo desde Falconara. Un viaje que repitió durante años, llevando una mochila de 60 kilos -estaba permitido tanto peso- con productos de primera necesidad útiles para aquella gente, y bajo el brazo una posesión aún más preciada: los dibujos de los niños. Cuenta que todo empezó

en una escuela de Sarajevo, mientras entregaba un pececito rojo: cuando se fue, los niños le pidieron animales para tener con ellos porque con los bombardeos habían desaparecido todos. Un niño se subió a una silla y arrancó de la pared uno de los dibujos que empapelaban el aula, haciéndole comprender que se lo llevase a los niños de Venecia. Esos dibujos servían para cubrir los agujeros de las balas. "Los

niños -subrayó- eran conscientes de que vivían en medio de un conflicto y querían comunicarlo a los demás. Los mensajes se enviaban con dibujos en blanco y negro o en rojo sangre".

La primera entrega de los dibujos a una escuela primaria de Venecia tuvo lugar el 11 de no-

viembre, día de San Martín. "Les dije a los niños que esos dibujos me habían sido entregados como un precioso patrimonio por los niños de Sarajevo. Pensando en el santo que había cortado el manto, también entregué hojas de papel dobladas haciendo dibujar solo en una mitad, la otra mitad la dibujarían los niños de Sarajevo cuando volviera para

Santa Rita
es la
protectora
de la familia
y es la
familia la
que
transmite
los valores
de la paz





Ilevárselas". Cuenta que los niños venecianos sabían que sus compañeros estaban en peligro y por eso sólo dibujaban cosas bonitas, como la ciudad, el mar, el sol. Con el tiempo pasaron a ser medio sol, medio edificio, medio de todo, porque encomendaban a sus amiguitos la obra a completar.

A lo largo de los años, muchos dibujos han viajado de un lado a otro del Adriático, muchos mensajes se han enviado a ambos lados, se han recogido en libros y se han mostrado en diversas exposiciones. Entre ellos hay un dibujo que impresionó a Nadia, el de un niño del cuarto grado de la escuela de San Girolamo de Venecia: "Dibujó me-

dia cara en blanco, sólo con el trazo, sobre un fondo azul como el cielo y en la parte superior escribió 'sin ti no puedo continuar'. Un dibujo que he llevado a menudo conmigo".

Nadia no se siente una enviada de paz, pero como dijo un niño presentándola a sus padres, piensa que "su trabajo es traer la felicidad". "Sólo hice caso a mi corazón", relata, "como creo que hacía Santa Rita, que estaba en casa conmigo, mi familia era muy devota. El camino recorrido por la santa es muy actual porque es la protectora de la familia y es la familia la que transmite los valores de la paz. Lo importante hoy es tender puentes con los demás".

$\operatorname{SONR}(\mathbb{R}^{|\mathbb{R}|})$ and an analyses of $\operatorname{SONR}(\mathbb{R}^{|\mathbb{R}|})$ is a mona stero $\operatorname{SONR}(\mathbb{R}^{|\mathbb{R}|})$ and $\operatorname{SONR}(\mathbb{R}^{|\mathbb{R}|})$ is a mona stero $\operatorname{SONR}(\mathbb{R}^{|\mathbb{R}|})$ and $\operatorname{SONR}(\mathbb{R}^{|\mathbb{R}|})$ is a mona stero $\operatorname{SONR}(\mathbb{R}^{|\mathbb{R}|})$ in completes to serán consider







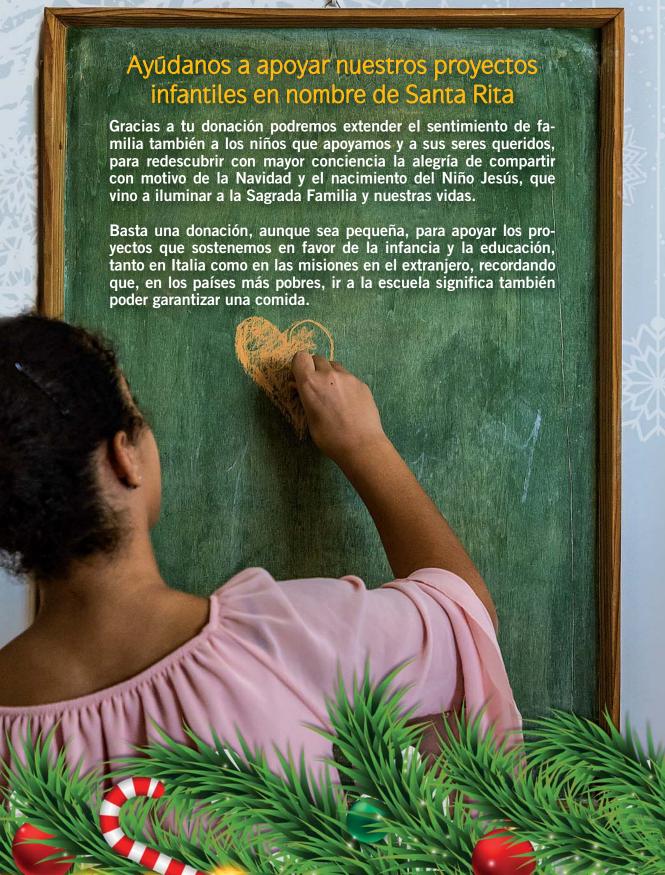






- 1. Anna Cecchetti (Gubbio PG Italia)
- 2. Edoardo Perduca (Voghera PV - Italia)
- 3. Fatima Maccariello (Benevento Italia)
- 4. Francesco Migliori (Bari Italia)
- 5. Giorgia y Sara De Lorenzis (Trepuzzi LE -Italia)
- 6. Sofia Gualtieri (Ribera AG Italia)





Estos son sólo algunos ejemplos del bien que tu donación puede hacer a más de 500 niños en el mundo

Nuestro objetivo es apoyar tres proyectos relacionados con la educación: el primero es el de las monjas agustinianas de Bulacán (Filipinas), comprometidas con los desafíos pospandémicos; el segundo se refiere a la escuela "Madre Fasce" de las hermanas de Ishiara (Kenia); el tercero pretende apoyar la escuela de las monjas ursulinas de San Pedro (Filipinas).



Contribuyes a la compra de libros de texto y material escolar para las aulas



Garantizas el pago de los gastos de escolarización de un niño



Apoyas los costes estructurales de una escuela (electricidad, agua, comedor)



Garantizas un mes de clases individuales para un niño con necesidades especiales

Ayúdanos a ayudar. ¡DONA AHORA!

Banco IBAN IT64 T030 6905 2451 0000 0003 558 BIC/SWIFT BCITITMM

Correo: casilla postal nº. 1010759072 en nombre de la Fundación Santa Rita de Casia onlus

Tarjeta de crédito y paypal en fondazionesantaritadacascia.org





Mujeres de Paz

rirginia Woolf, una de las principales figuras de la literatura del siglo XX, dijo: "La guerra no pertenece a la historia de las mujeres". Casi nunca fueron



las mujeres las que decidieron las guerras, con algunas excepciones no tan raras. No han faltado, en efecto, "guerras de reinas", pero es cierto que las mujeres siempre han pagado un precio muy alto por la violencia de los hombres: viudas, madres destrozadas por el dolor de la muerte de sus hijos y la violencia que han sufrido.

Las guerras siempre traen consigo un terrible dolor, una carnicería, una violación. Las guerras pisotean a todos: mujeres y hombres, ancianos y niños. En la guerra -pero también en la paz "aparente", enraizada en la injusticia y la explotación de los últimos- aflora toda la crueldad de los hijos de Adán y Eva. San Agustín escribe sobre este tema: "Dios no ignoraba que el hombre pecaría y que los mortales llegarían al punto extremo en la inhumanidad de pecar. Por el contrario, las bestias vivirían entre ellas con más tranquilidad. Ni siguiera las

VIVEN EN CRISTO

A ti, Señor, te encomendamos humildemente a nuestros difuntos, para que, al igual que en sus vidas terrenales han sido siempre amados por Tu Inmenso amor, también ahora, liberados de todo mal, entren por Tu gracia en el reposo eterno. Amén.

Augusto Di Martino (Santa Maria Capua Vetere CE - Italia)
Basilio Catrini (Capo d'Orlando ME - Italia)
Claudia Meneghin (Polverara PD - Italia)
Dea Fosser y Piero Caldognetto (Padua - Italia)
Don Antonio Antenuccio (Guardialfiera CB - Italia)
Enrico Amato (Roma - Italia)
Franca Marchetti (Ornago MB - Italia)

Caterina Magrelli (Casia PG- Italia) Giovannina De Chellis (Estados Unidos) Giuseppina Apollaro (Morano Calabro CS - Italia) Gualtiero Bruni (Casia PG - Italia) Lucrezia Amoruso (Bisceglie BT - Italia) Luisa Pizzi Bartelloni (Toronto - Canadá) Maddalena Sbrolli (Piancastagnaio SI - Italia) Maria Bertilla Marangon (Malo VI - Italia) Sor M. Simonetta Tassone (Monasterio Santa Rita deCasia, Casia PG - Italia) Marzia Albedini (Verona - Italia) Rosa Pannullo (Salerno - Italia) Teresa Tini Ravella (Pianello Val Tidone PC - Italia) Tonina Filomeno (Castellana Grotte BA - Italia) Vito Calesse (Rutigliano BA - Italia) Zenaide Sereni (Monteleone - Italia)



RITA PERDONA A LOS ASESINOS DE SU MARIDO

por Mauro Papalini, histórico agustiniano

El padre de Santa Rita era un "pacificador de Cristo". No obstante, el recordatorio a Cristo, en realidad era un cargo civil. Tenía la misión de resolver los desacuerdos y las divisiones entre los individuos de manera amistosa, sin recurrir a la autoridad iudicial, una especie de juez de paz de nuestros días; Santa Rita, por lo tanto, ha respirado pensamientos de paz desde la infancia. El episodio más impactante en la vida de Rita Mancini fue el asesinato de su marido Paolo: en aquella época, la violencia era un hecho cotidiano incluso en la pequeña república de Casia. La familia de las víctimas tenía que vengar al hombre asesinado para honrarlo, provocando a su vez la reacción de sus adversarios, desencadenando así una cadena de luto interminable. Sin embargo, Rita Mancini no se comportó así. Consciente de las enseñanzas de Jesús y de los ejemplos de su padre, rechazó la venganza y concedió el perdón a los asesinos de su marido. Este fuerte e inusual gesto provocó un gran escándalo y para Ri-

ta fue un momento muy duro. Se esforzó por eliminar los impulsos de violencia en sus hijos; se dice que Rita rogó al Señor que les hiciera morir antes de que vengaran a su padre: es cierto, sin embargo, que después de su muerte agradeció a Dios no por esto, sino porque habían muerto sin haber cometido un asesinato.

El resentimiento hacia Rita duró mucho tiempo: en efecto, cuando pidió entrar en el monasterio de Santa María Magdalena, fue rechazada dos veces; evidentemente, su presencia molestó a la comunidad por su gesto valiente, que de todos modos deshonoraba a la familia Mancini. Sin embargo, Rita no se rindió: trabajó incansablemente por la reconciliación entre las distintas facciones y, una vez conseguida, pudo entrar en el monasterio. La paz y el perdón siempre dan buenos frutos, por el contrario, la violencia y el odio generan más violencia; ciertamente podemos decir que la vocación religiosa de Santa Rita fue un fruto de la paz.

bestias más feroces lucharían entre sí como lo hacen los hombres. Sin embargo, Dios también planeó llamar en adopción a un pueblo de fieles ... y este pueblo se beneficiaría de la consideración de que Dios dio origen a la raza humana a partir de un solo individuo, ¡para inculcar a los hombres lo agradable que es para Él la unidad de muchos!". (Ciudad de Dios, 12).

A lo largo de la historia, muchas mujeres y hombres buenos han trabajado en este gran proyecto de comunión. En la Edad Media de las mujeres, una época que vio a muchas de ellas protagonistas

de la mística, de la sociedad, de la poesía, pero también armadas para defender a su pueblo, como la santa Doncella de Orleans, nuestra Santa Rita de Casia se destacó como una eminente pacificadora, una especial mediadora de la paz. Iluminada en lo más íntimo de su ser por el Príncipe de la Paz, que reina desde la Cruz, fue capaz de apaciguar las venganzas fratricidas, reconciliar las facciones, pacificar los ánimos de todos, preparando los corazones, en la experiencia de la paz de aquí abajo, para la verdadera paz que es Dios mismo.

Santa Rita de Casia se distinguió como una eminente pacificadora, una especial mediadora de la paz por Madre Maria Rosa Bernardinis osa

TE TRAIGO A JESÚS

Conoce a Jesús y aprende a amarlo con la Madre Superiora del Monasterio de Santa Rita de Casia

Una carta de amor por la paz tra dificu mundo ha recursos, a

uerido Jesús:
te escribo tratando de interpretar el pensamiento y las
preocupaciones de tantos hombres
y mujeres, amargados y decepcionados porque han perdido la esperanza de un mundo más acorde
con sus aspiraciones de justicia y



¿Seremos capaces de escribir palabras de amor entre las líneas torcidas de nuestra historia?

paz. Hay una necesidad de amor, porque todos sentimos la necesidad de ser amados y de amar, pero pocos han entendido el camino para llegar a ello.

Los profetas predijeron que con tu venida se habría instaurado la paz. En tu nacimiento, los ángeles cantaron a los pastores: "¡Gloria a Dios en las alturas, y en la tierra paz a los hombres que ama el Señor!". Aunque han pasado más de 2.000 años y tu Evangelio ha llegado a los confines de la tierra, la paz encuen-

tra dificultades para llegar. En el mundo hay guerras, explotación de recursos, acoso, violencia, injusticia, y esto también "entre los tuyos", en la Iglesia! El listillo y el prepotente buscan lo útil, pero no lo social. Falta trabajo y, en algunos, ganas de trabajar. ¿Por qué? Porque "te han abandonado a Ti, fuente de agua viva, para construir cisternas agrietadas, que no contienen agua". Tú, en efecto, viniste a revelarnos el rostro de Dios que es amor y nos invitaste a llamarlo Padre. Respetando la libertad humana, abrigo la esperanza de que todos seamos capaces de escribir palabras de amor entre las líneas torcidas de nuestra historia. Tu paz ha tendido un puente entre el cielo y la tierra; tu muerte y resurrección, fruto de un amor sin límites, por la fuerza del Espíritu Santo, nos hacen hijos de Dios. Tú eres el Camino al Padre, tú eres la Verdad que nos hace libres, tú eres la Vida que da sentido a ésta y nos prepara para la eterna. Tienes el poder de unificar la mente, el corazón y la voluntad para lograr la paz en nuestro interior, con los demás y con la creación, pues devuelves al hombre a su Origen.

"Un remanente" (Romanos, 11) siguió vuestro proyecto de paz. María y José captaron la novedad de tu presencia y, dóciles al Espíritu, hicieron posible lo imposible. A mí también me gustaría formar parte de este remanente y me gustaría que fuera para todos. Gracias.



por Padre Luciano De Michieli osa. Rector de la Basílica de Santa Rita de Casia

María, Reina de la Paz

La Virgen nos enseña que la paz es amor, caridad y esperanza

iremos a María, la mujer de la paz, que manifiesta en sí misma los rasgos de la paz querida por Dios y nos ayuda a rechazar los falsos modelos que las ideologías de los últimos siglos han propuesto.

Vivimos en una época marcada por una idea de paz, que inexorablemente siempre será violenta: no ha habido régimen, de derecha o de izquierda, que no haya hablado de paz, que no haya prometido la paz y que no haya pretendido construir la paz, con los frutos devastadores que conocemos.

La paz que hay que perseguir y por la que hay que luchar sin reservas es la que nos ha dado Cristo, nuestra verdadera paz. Su paz está totalmente donada, envuelta en el silencio del Otro. Quien cree en Cristo, Príncipe de la Paz, cree en una paz que no puede explicar: para el discípulo del Crucificado, la paz viene de lo alto, es un don de lo alto.

La paz viene de Dios y sólo Él puede invocarla continuamente: como en la experiencia de María, Virgen de la escucha y, por tanto, Madre de la paz. Mirándola a Ella sabemos que el pacificador será un

contemplativo de Dios o no lo será.

La fuerza de los pacificadores según el Evangelio viene de lo alto y debe ser recibida con humildad y con una espera adorada y recogida.

Cristo, pues, es nuestra paz porque muere en el abandono por amor a los demás: el otro nombre de su paz es la caridad. Es la caridad indefensa de quien ha vencido el miedo a la muerte, es una caridad inteligente que puede construir la paz que no defrauda, fundada en la justicia para todos y en el perdón recíproco: es la caridad de María, que al pie de la Cruz construye la paz en la compasión infinita del dolor de su Hijo, entregado a la muerte por amor a nosotros. Un solo gesto de caridad hace más por la paz que todas las armas del mundo: ¡que María nos convenza a todos, empezando por los grandes de la tierra!

Por último, la esperanza es el otro nombre de la paz. Nunca habrá nadie que pueda decirnos en esta tierra que "por fin hemos alcanzado la paz", porque Jesús resucitado nos enseña que nuestra paz está en otra parte, en el corazón de Dios. María, la llena de gracia, nos recuerda así que no encontraremos la paz hasta que descansemos en Dios.

La paz que hay que perseguir es la que nos ha dado Cristo



por Sor M. Giacomina Stuani osa



Cuido de mis seres queridos

En Navidad inspirémonos en la Sagrada Familia

ste año, admiremos a toda la Sagrada Familia de Nazaret en el pesebre, no sólo al festejado.

Con el nacimiento del Salvador, el cielo y la tierra se "abrazaron", se hicieron "uno", por lo que lo humano se convirtió en divino. Jesús es el mediador de esta nueva alianza, es decir, de una nueva relación entre la humanidad y su Creador; una alianza que dio origen a una gigantesca nueva familia: ¡la de los hijos de Dios! Esta fiesta nos hace pensar, en primer lugar, en la familia terrenal de Jesús, pero también nos recuerda a la Iglesia y, en general, a toda la humanidad.

¡Qué maravilloso es ver que Dios eligió venir al mundo en una familia, precisamente cómo nos sucedió a cada uno de nosotros! La liturgia no nos presenta una "familia imposible", sino que nos hace contemplar la concreción de una pareja que -como tantas otras, incluso en nuestros días- ve su vida zarandeada aquí y allá para "driblar" los imprevistos.

Jesús, José y María nos muestran el camino, tomemos ejemplo de ellos que, como toda familia, tuvieron que afrontar problemas y preocupaciones, crisis y pruebas, pero fueron capaces de sobrellevar todo en un diálogo de amor y en el

amor. La Sagrada Familia luchaba con la misma dinámica que nosotros hov, con las mismas dificultades. pero con una gran peculiaridad: eran conscientes de que Dios estaba en medio de ellos. Por eso tuvieron la capacidad de encomendarse verdaderamente, sintiéndose parte de un plan mayor, el plan de Dios para el mundo. El mensaje de la familia de Nazaret hoy es esencialmente un mensaje de paz, fe, misericordia y amor. La familia de Nazaret proclama al mundo que la familia es una obra maravillosa de Dios, querida por Él. La Sagrada Familia nos recuerda aquellos valores espirituales que son esenciales para que el matrimonio perdure: la estima mutua, el perdón, el conocimiento, la humildad, la oración conjunta, la caridad, la apertura a la vida en todas sus formas.

"I care", es decir, me importa, me interesa. Don Lorenzo Milani había acuñado este lema con los chicos de su escuela de Barbiana, en contraposición al fascista "me ne frego" (qué me importa) en boga en la época. I care, una expresión que cada uno de nosotros debería tener firmemente sellada en su corazón. Si es cierto que la familia es tan preciosa para nosotros, cada uno de nosotros puede, a su

manera, preservarla, fortalecerla, ofreciendo su propia contribución. Depende sobre todo de nosotros.

Podemos donar fuerza y valor, el compromiso de confiar en el otro, el esfuerzo de no encerrarnos en la soledad y en el silencio. Debemos donar vida, debemos donar amor.

Hagamos una peregrinación espiritual a esa pequeña casa, pobre de cosas, pero rica de fe, amor y muchas otras virtudes. Allí contemplaremos aquellos valores fundamentales que son indispensables para la vida familiar.

Contemplaremos a Jesús, el Hijo de Dios, que vino entre los hombres para revelarnos el verdadero rostro de Dios y recorrer con alegría el camino de la salvación. Nos encontraremos con María, la primera colaboradora de la redención y la más santa de todas las madres del mundo. La encontraremos

siempre preocupada por acoger a todos, como acogió a su hijo Jesús. Contemplaremos a José, el hombre justo, y descubriremos cómo su alma estaba adornada con los consejos evangélicos, las virtudes teologales y cardinales, así como la humildad, la paciencia, el espíritu de oración, la modestia, la magnanimidad y la perseverancia: ¡un verdadero espejo de Jesús y María!

Pongámonos espiritualmente en camino hacia la casita de Nazaret, confiados en que seremos acogidos y hospedados por la Sagrada Familia para un alivio de fe, amor y paz. Caminemos juntos, mirando en la misma dirección, hacia Belén, cogidos de la mano, como amigos que pertenecen a un Amor infinito que ha querido hacerse uno de nosotros para llevarnos a la eternidad.

¡Feliz Navidad para todos y Feliz Año 2023 en paz!

Dios eligió venir al mundo en una familia, ¡precisamen te como nos sucedió a cada uno de nosotros!

"Hacer" es una palabra que indica concreción, destreza, creatividad, participación. Nos pide que no nos quedemos mirando, que no tomemos partido, que no seamos neutrales. La vocación no bajará del cielo ya completa, como un proyecto ya preparado en todos sus detalles por las manos de Dios. La búsqueda vocacional y su discernimiento exige responsabilidad, esa capacidad de respuesta que involucra nuestra libertad, nuestras manos, nuestras acciones. La vocación nace del encuentro personal con el Señor y de su Palabra reconocida como promesa; la vocación nunca es sólo "para mí", sino siempre "para otro" en el servicio: es la vida buscando el bien de alguien". (Fratelli tutti, 116)
Te proponemos unos días para escuchar, rezar, discernir,

vivir en la escuela de Jesús, el Maestro interior...

Para mayor información: Monasterio de Santa Rita

Viale Santa Rita, 13 - 06043 Casia PG - tel: 0743.76221 E-mail: monastero@santaritadacascia.org



ANNO I. - Num. 1

22 Maggio 1923.



SANTA-RITA-AGOSTINIANA BOLLETTINO

DEL SANTVARIO DI * CASCIA

REDAZIONE ED AMMINISTRAZIONE CASCIA (Perugia) Superiora Monastero Santa Rita

Abbonamento annuo per l'Italia: L. 5-

* sostenitore: * 10-

SOMMARIO

Ai buoni e cari divoti di S. Rita. - Benedizioni ed Auguri. - Uno solo è il Santuario di S. Rita. - La festa di S. Rita. - Visione Umbra. - Ringraziamenti. - Prodigi, Grazie, Favori di S. Rita. - (Illustrazioni) Urna di S. Rita.

ESCE UNA VOLTA AL MESE



Vivan bien y los tiempos serán buenos. Nosotros "Son malos tiempos, somos los tiempos" dicen los hombres.

San Agustín

ortada del número 1 de la revista, del 22 de mayo de 1923, fundada por la Beata Madre Fasce para difundir el mensaje ritiano. Cien años después, repasamos las etapas más significativas.









santaritadacascia.org

ENERO 2023

FEBRERO 2023



"Fuimos hechos para el cielo, y la tierra es un pasaje"

Beata Madre Maria Teresa Fasce

en la que aparece una foto de la urna de Santa Rita, excepcionalmente adornada con flores y exvotos. La imagen relata las celebraciones especiales por el 500º <u>El año 1957 nos presenta la primera revista a todo color, empezando por la portada </u> aniversario del tránsito de la santa, que subió a los cielos el 22 de mayo de 1457







santaritadacascia.org

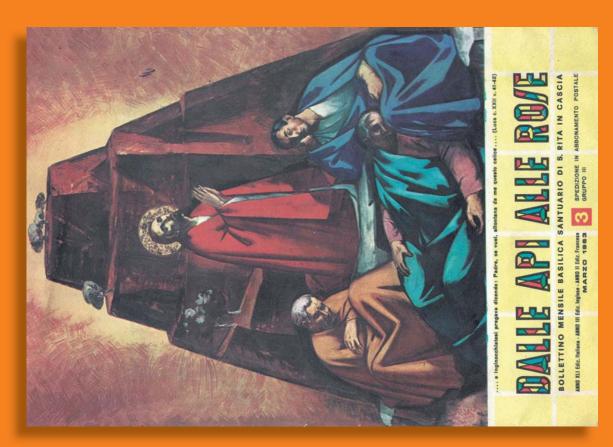


MARZO 2023

ABRIL 2023

1 S San Hugo 2 D Domingo de Ramos 3 L San Luis Scrosoppi	€ 3	5 M Bto. Mariano de la Mata Aparicio osa 6 1 Tueves Santo	>	8 S Sábado Santo	9 D Pascua de Resurrección	10 L Lunes del ángel	11 M San Estanislao	12 M San Julio I	15 J 10° Jueves de Sta. Rita - San Martín I	14 V San Lamberto	15 S San Máximo	16 D 2º Domingo de Pascua - Sta. Bernardita Soubirous	17 L San Inocencio	18 M Bto. Andrés de Montereale osa	19 M San León IX	20 J 11° Jueves de Sta. Rita - Bto. Simón de Todi osa	21 V San Anselmo	22 S San Leonidas	25 D 3º Domingo de Pascua - San Jorge	24 L Conversión de San Agustín	25 M San Marco ev.	27 J 12° Jueves de Sta. Rita - Sta. Zita de Lucca	> 8	29 Sta. Catalina de Siena	30 D 4º Domingo de Pascua - San Pío V	
1 M San David 2 J 4° Jueves de Sta. Rita - Sta. Inés de Praga 3 V Sta. Teresa Eustochio Verzeri	S	5 D 2" Domingo de Cuaresma - San Lucio 6 1 San Vittorino	· Σ			10 V San Macario			ے				17 V San Patricio				21 M San Nicolás de Flüe					ے	28 M San Esteban Harding		\neg	31 V San Guido

• Correo: cp 5058 • Banco: IBAN IT82D0306939241100000002983 - BIC/SWIFT: BCITITMM - INTESA SANPAOLO - AG. MONTEROTONDO





porque es la Comunidad "No decid nunca "yo" sino "nosotros", a que trabaja"

Beata Madre Maria Teresa Fasce

na columna de correspondencia con los lectores, informes sobre la construcción cumpleaños: traducida al inglés y al francés, se asoma al mundo. Contaba con os años 60 marcaron un punto de inflexión para la revista, que festeja el 40º. lel hospital de Casia, la obra del Monasterio y la página de la Colmena









MAYO 2023

JUNIO 2023

an José artesano to. Guillermo Tirry osa	¬ >	San Justino Stos. Marcelino y Pedro
tos. Felipe y Santiago ap.	S	Stos. Carlos Lwanga y com.
San Florián	_	Stma. Trinidad
	١	Bto. Santiago de Viterbo osa
	Z	San Norberto
o Domingo de Pascua - Sta. Flavia Domitila	٤	San Roberto
ta. V. María de Gracia osa	_	San Fortunato
an Pacomio 5	>	San Efrén
an Juan de Ávila	S	Bto. Eduardo Poppe
4º Jueves de Sta. Rita - Bto Gregorio Celli osa		Corpus Domini
	ے	San Juan osa
ta. V. María de Fátima	Z	San Antonio de Padúa
° Domingo de Pascua - San Matías ap.	×.	San Eliseo
	\neg	San Vito
tos. Alipio y Posidio, osa	>	Sagrado Corazón de Jesús
an Pascual Baylon	S	Corazón inmaculado de la Bta. V. María
lita - Bto. Guillermo de Tolosa osa		11° Tiempo ord San Calógero
	٦	San Romualdo
an Bernardino de Siena	Z	Bto. Felipe de Piacenza osa
scensión 21	≤	San Luis Gonzaga
TA. RITA DE CASIA OSA	\neg	San Paulino de Nola
an Desiderio 23	>	San José Cafasso
ta. V. María Auxiliadora	S	Natividad de San Juan Bautista
		12º Tiempo ord Bto. Pedro Santiago de Pesaro osa
an Felipe Neri	ر	Stos. Juan y Pablo
an Agustín de Canterbury	٤	San Cirilo de Alejandría
entecostés	∑ °°	San Ireneo
ta. V. María Madre de la Iglesia - San Pablo VI	$\overline{}$	Stos. Pedro y Pablo ap.
ta. Juana de Arco	>	Stos. Primeros Mártires de la Iglesia de Roma
isita de la Bta. V. María		



"Es donde está nuestro corazón, donde habitamos" San Agustín

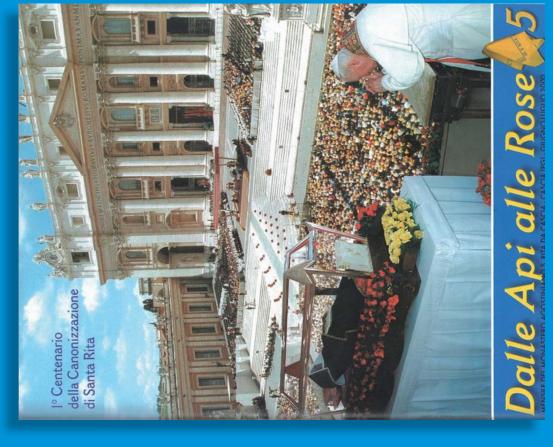
Rita. La revista presenta una foto histórica: por primera vez, la urna con el cuerpo de la santa sale de Casia y Ilega al sagrario de San Pedro en Roma, El año 2000, Año Santo, es también el centenario de la canonización de Santa donde será recibido por el Papa Juan Pablo II y por más de 70.000 devotos.







santaritadacascia.org

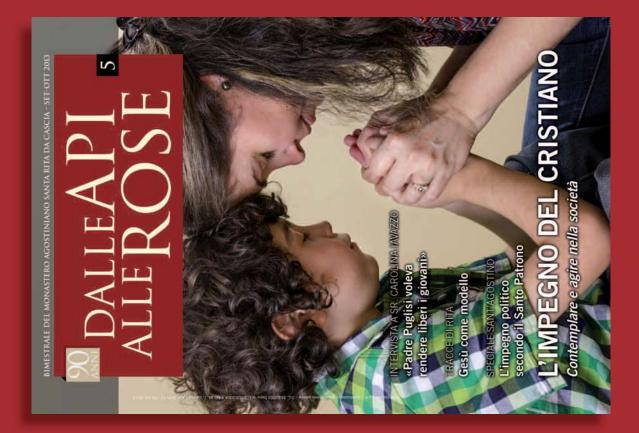


JUUO 2023

AGOSTO 2023

1 S Sta. Ester 2 D 13° Tlempo ord Btos. Juan y Pedro Becchetti osa 3 L Sto. Tomás ap. 4 M Sta. Isabel de Portugal 5 M San Antonio M. Zacarías 6 J Sta. María Goretti 7 V San Antonio Fantosati 8 S Stos. Aquila y Priscila 9 D 14° Tlempo ord San Agustín Zhao Rong 11 M San Benito 12 M San Juan Gualberto 13 Jan Enrique 4 V San Camilo de Lellis 5 San Buenaventura 6 D 15° Tlempo ord Bta. V. María del Monte Carmelo 15° Tlempo ord Bta. V. María del Monte Carmelo 15° Tlempo ord Bta. V. María del Monte Carmelo 15° Tlempo ord Bta. V. María del Monte Carmelo 25 San Buenaventura 6 D 15° Tlempo ord Bta. V. María del Monte Carmelo 26 D 15° Tlempo ord Sta. Brígida de Suecia 27 V San Lorenzo de Brindisi 28 M San Santiago ap. 59 Sta. María Magdalena 50 J 16° Tlempo ord Sta. Brígida de Suecia 50 M San Santiago ap. 50 M Stos. Joaquín y Ana 51 María de Betania 52 D Sta. María de Betania 53 D Sta. María de Betania 54 U Stos. Nazario y Celso 55 Sta. María de Betania 66 D 17° Tiempo ord San Pedro Crisólogo 56 Sta. María de Betania 70 D 17° Tiempo ord San Pedro Crisólogo	1 M San Alfonso M. de Ligorio	2 M Bto. Juan de Rieti osa	S J San Asprenato	4 V San Juan María Vianney	5 S Dedicación Basílica Sta. María Mayor	6 D Transfiguración del Señor	7 L Stos. Sixto II y com.	8 M San Domingo de Guzmán	9 M Sta. Teresa Benedicta de la Cruz	10 J San Lorenzo	11 V Sta. Clara de Asís	12 S Sta. Juana Francisca de Chantal	13 D 19º Tiempo ord Stos. Ponciano e Hipólito	14 L San Maximiliano Kolbe	15 M Asunción de la Bta. V. María	16 M San Esteban de Hungría	17 J Sta. Clara de la Cruz de Montefalco osa	18 V Sta. Elena	19 S San Ezequiel osa	20 D 20° Tiempo ord San Bernardo	21 L San Pío X		25 M Sta. Rosa de Lima		25 V San Ludovico	26 S San Liberato osa	27 D 21º Tiempo ord Sta. Mónica	28 L SAN AGÚSTIN O. DR.		30 M Sta. Margarita Ward	31 J San Arístides	
		D 13º Tiempo ord Btos. Juan y Pedro Becchetti osa	L Sto. Tomás ap.	_	_	J Sta. María Goretti	V San Antonino Fantosati		D 14º Tiempo ord San Agustín Zhao Rong	L Sta. Victoria		_		V San Camilo de Lellis		V. María del	L Bta. Magdalena osa	_	_	J San Apolinar				L Bto. Antonio osa	_	_	J Bta. Lucía Bufalari osa	V Stos. Nazario y Celso	S Sta. Marta de Betania	- San Pedro Crisó	L San Ignacio de Loyola	
	-	2 L	3 (4	5	9	_] 6	0	11	12	5	7	5	J 9	7	8	7	0	21 \	2 5	2 E	4			7	/ 8	6] (31 (

• Correo: cp 5058 • Banco: IBAN IT82D0306939241100000002983 - BIC/SWIFT: BCITITMM - INTESA SANPAOLO - AG. MONTEROTONDO





a Jesús con obras" "Concretamos nuestro amor

Beata Madre Maria Teresa Fasce

todos, con un lenguaje directo y fresco. Se presta más atención a las cuestiones En 2013, la revista cumple 90 años y, con un nuevo traje en cuanto a gráfica y estilo de contenidos, parece lo que es hoy. Se renueva para acercarse mejor a sociales, empezando por las cuestiones de la vida cotidiana.









SEPTIEMBRE 2023

OCTUBRE 2023

D 26° liempo ord Sta. Ieresa del Niño Jesús	Stos. Ángeles custodios	M Bto. Ángel del Santo Sepulcro osa	M San Francisco de Asís	Bto. Sante de Cori osa	/ San Bruno	S Bta. V. María del Rosario	27º Tiempo ord Sta. Pelagia	Bto. Antonio Patrizi osa	M Sto. Tomás osa	M San Juan XXIII	BTA. M. TERESA FASCE OSA - Bto. Carlos Acutis	/ Conm. Benefactores Difuntos osa	S Bto. Gundisalvo de Lagos osa) 28º Tiempo ord Sta. Teresa de Jesús	Sta. Eduviges	M San Ignacio de Antioquía	M San Lucas ev.	San Pablo de la Cruz	/ Sta. Magdalena osa	San Severino	2 29° Tiempo ord San Juan Pablo II	San Guillermo osa	M San Antonio M. Claret	M San Juan Stone osa	J San Luciano	/ San Evaristo	Stos. Simón y Judas, ap.	30° Tiempo ord Bto. Pedro de Gubbio osa	San Germán	M Bto. Santiago de Cerqueto osa
_	7	< 2	<	J .	<i>></i>	S	8	ر 1	V 01		12 J	13 \	14 S	15 E	16 L			19	20 \	21 S	22 E	23 L			26 J	>	28 S	29 E	30 L	31 /
San Egidio	San Elpidio	22º Tiempo ord San Gregorio Magno	Bta. V. María Madre de Consolación	Sta. Teresa de Calcuta	Bto. Ángel de Foligno osa	Sta. Reina	Natividad de la Bta. V. María	San Pedro Claver	23º Tiempo ord San Nicolás de Tolentino osa	Stos. Proto y Jacinto	Stmo. Nombre de María	San Juan Crisóstomo	Exaltación de la Sta. Cruz	Bta. V. María Madre de los Dolores	San Cornelio	24º Tiempo ord San Roberto Belarmino	San José de Copertino	San Alfonso osa	Stos. Andrés Kim Taegon y com.	San Mateo ap. ev.	San Silvano	Stos. Pío de Pietralcina y Tecla	25º Tiempo ord Bta. V. María de la Merced	San Sergio de Radonež	Stos. Cosme y Damián	San Vicente de Paúl	Btos. Mártires japoneses osa	Stos. Arcángeles	San Jerónimo	
>	S	□	<u>۔</u>	Σ.	٤	\neg	>	S		_	S	Σ	$\overline{}$	>	S		ر_	٤	Σ	$\overline{}$	>	S	□	١	Σ	Σ	_	>	S	
_	N	8	4	2	9	_	∞	0	10	=	12	13	14	15	16	17	78	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	



para bien o para mal, siempre eres mi hermano" "Bueno, malo,

San Agustín

de su nacimiento, sigue viajando hacia el futuro, difundiendo el mensaje de Esta portada se presenta con la cabecera de nuestros días, con nuevos colores y el símbolo del Monasterio, la rosa en el corazón. Traducida a 5 idiomas, tiene una tirada de más de 300.000 ejemplares en todo el mundo. 100 años después Santa Rita a su familia.



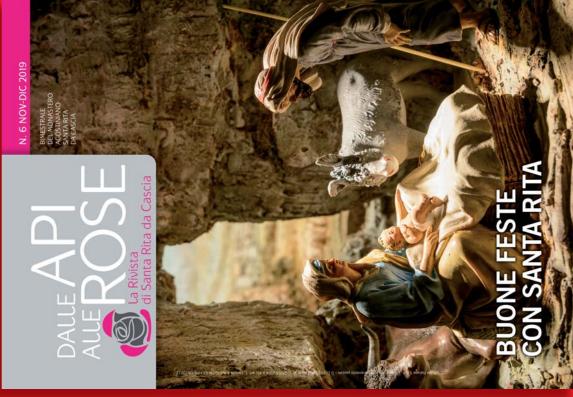












NOVIEMBRE 2023

DICIEMBRE 2023

1 V Sta. Florencia 2 S Sta. Viviana	5 U 1º domingo de Adviento - San Francisco Saverio 4 L Sta. Bárbara	Σ	6 M San Nicolás de Bari	7 J San Ambrosio	8 V Inmaculada Concepción de la Bta. V. María	9 S an Juan D. Cuauhtlatoatzin	10 D 2º domingo de Adviento - Bta. V. María de Loreto	11 L San Dámaso I	12 M Bta. V. María de Guadalupe	15 M Sta. Lucia	14 J San Juan de la Cruz	15 V Sta. Virginia Centurión Bracelli	16 S Bto. Querubín de Avigliana osa	17 D 3º domingo de Adviento - San Modesto	ے	19 M San Anastasio I	20 M San Vicente Romano		-	25 S an Ivo de Chartres	24 D 4º domingo de Adviento - San Delfino	25 L Natividad del Señor	26 M San Esteban	27 M San Juan ap. ev.	•	29 V Sto. Tomás Becket	30 S San Félix I	31 D Santa Familia
1 M Todos los Santos 2 J Conm. de los Fieles Difuntos	5 V Sta. Silvia 4 S San Carlos Borromeo		6 L Conm. Religiosos Difuntos osa	7 M Bto. Gracia de Kotor osa	_	9 J Dedicación de la Basílica Lateranense	10 V San León Magno	11 S San Martín de Tours	12 D 32º Tiempo ord San Josafat	13 L Todos los Santos Familia osa		15 M San Alberto Magno	16 J Sta. Gertrudis	17 V Sta. Isabel de Hungría	18 S Dedicación Basílicas de los Stos. Pedro y Pablo	19 D 33º Tiempo ord Sta. Matilde de Hackeborn		21 M Present. de la Bta. V. María		23 J San Clemente I				27 L Bta. V. María de la Medalla milagrosa	28 M San Santiago de la Marca		50 J San Andrés ap.	

• Correo: cp 5058 • Banco: IBAN IT82D0306939241100000002983 - BIC/SWIFT: BCITITMM - INTESA SANPAOLO - AG. MONTEROTONDO



LA COLMENA DE SANTA RITA ES UNA FAMILIA DONDE TAMBIÉN LAS ESPERANZAS SE NUTREN DE AMOR. Fundada por la Beata Madre Fasce en 1938, la Colmena de Santa Rita se ha convertido en la casa, escuela, asistencia para tantas niñas. Una verdadera familia de la que forman parte todos nuestros patrocinadores que, con su ayuda, siguen regalando un futuro a miles de jóvenes en condiciones difíciles. Acompáñanos, tu amor es la base más sólida sobre la cual construir nuevas esperanzas. alveare@santaritadacascia.org • santaritadacascia.org/colmena

ABRAZA LA COLMENA

BANCO IBAN: IT64T0306905245100000003558 • BIC/SWIFT: BCITITMM INTESA SANPAOLO - AG. ROMA

CASILLA POSTAL: c/c 1010759072 a nombre de: Fondazione Santa Rita da Cascia onlus En ambos modos especificar "Alveare" (Colmena) en el motivo.



